LANGUAGE IN INDIA

Strength for Today and Bright Hope for Tomorrow Volume 10: 12 December 2010 ISSN 1930-2940

Managing Editor: M. S. Thirumalai, Ph.D.
Editors: B. Mallikarjun, Ph.D.
Sam Mohanlal, Ph.D.
B. A. Sharada, Ph.D.
A. R. Fatihi, Ph.D.
Lakhan Gusain, Ph.D.
K. Karunakaran, Ph.D.
Jennifer Marie Bayer, Ph.D.
S. M. Ravichandran, Ph.D.
G. Baskaran, Ph.D.

Shangshak Tangkhul and Pushing Tangkhul Numerals - A Comparative Presentation

Th. Lakhipriya Devi, Ph.D. Candidate

Introduction

The two languages, Shangshak Tangkhul and Pushing Tangkhul, are found in the Ukhrul Central Sub-Division of Manipur. According to G.A. Grierson (1904), these two languages are included in the Naga group of the Tibeto-Burman language family.

Shangshak Tangkhul and Pushing Tangkhul are spoken in two different villages which are 35 km apart. Shangshak village is 20 km away from the Ukhrul headquarter while the distance of Pushing in 40 km. Shangshak has a population of 2,866 with 457 household and Pushing 748 with 123 household (Census of India 2001). As the languages of the 198 Tangkhul villages differ, inter-village communication in Ukhrul is carried out through the standard Tangkhul language (recognized by the Manipur Government). The use of the Tangkhul language is so common that the people unconsciously use it at times. With the people of other districts they communicate with one another through Manipuri. Being devoid of their own scripts, they use the Roman alphabet.

Numeral

Numerals in Shangshak Tangkhul and Pushing Tangkhul can be classified as follows:

Language in India www.languageinindia.com

10:12 December 2010

Th. Lakhipriya Devi, Ph.D. Candidate

- 1. Cardinal
- 2. Ordinal
- 3. Multiplicative
- 4. Aggregative
- 5. Approximate
- 6. Fractional
- 7. Indefinite
- 8. Distributive
- 9. Restrictive

1.1 Cardinal numeral

In Shangshak Tangkhul and Pushing Tangkhul, the cardinal numerals can be studied under the following headings.

- A) Basic cardinal and
- B) Compound cardinal

A) Basic cardinal

The basic cardinal numerals in Shangshak Tangkhul and Pushing Tangkhul are exemplified below:

Shangshak	Pushing	Gloss
əvkə	əkə	"one"
k ^h ənnə	k ^h ənnə	"two"
kət ^h uŋ	kət ^h uŋ	"three"
mədzə	mətə	"four"
p ^h əŋe	p ^h əne	"five"
t ^h əru	t ^h əru	"six"
snə	snə	"seven"
cəsa	cise	"eight"
zəko	ciko	"nine"
t ^h ərekə	t ^h ərekə	"ten"
∫ekə	∫ekə	"hundred"
t ^h eiŋkə	t ^h əŋkə	"thousand"

B) Compound cardinal

The compound cardinal numerals can be grouped as:

1. Additive compound

Language in India www.languageinindia.com

10 : 12 December 2010

Th. Lakhipriya Devi, Ph.D. Candidate

- 2. Multiplicative plus additive compound and
- 3. Multiplicative compound

While forming the compound numerals the suffix -**k** $\boldsymbol{\vartheta}$ in the numerals from ten to ninety is replaced by -**n** $\boldsymbol{\vartheta}$ in Shangshak Tangkhul and by -**o** in Pushing Tangkhul.

B.1 Additive compound

The numerals from eleven to thirty eight constitute the additive compound. The basic numerals from one to nine are added to the three decade numerals $-\mathbf{t}^h\mathbf{areka}$ "ten" \mathbf{makuka} "twenty" and $\mathbf{t}^h\mathbf{unreka}$ "thirty" in the form of two digits as illustrated below:

Shangshak	Pushing	Gloss
t ^h ərenə-əvkə	t ^h əreo-əkə	10 + 1 "eleven"
t ^h ərenə-snə	t ^h əreo-snə	10 + 7 "seventeen"
məkunə-mədzə	məkuo-mətə	20 + 4 "twenty four"
məkunə-cəsa	məkuo-cise	20 + 8 "twenty eight"
t ^h uŋrenə-p ^h əŋe	thuŋreo-phane	30 + 5 "thirty five"
thuŋrenə-zəko	thuŋreo-ciko	30 + 9 "thirty nine"

B.2 Multiplicative plus additive compound

The compound cardinal numerals from forty one to ninety nine are multiplicative plus additive compound. They are formed by the multiplication of the decade numeral (ten) by the numeral from four to nine and finally by the addition of the desired numeral (one to nine). Here the prefix $t^h are$ "ten" changes to daum "forty" in Shangshak Tangkhul and to dau "forty" in Pushing Tangkhul. Examples are:

Shangshak	Pushing	Gloss
daum-mədzənə	dau-mətəoəkə	$10 \times 4 + 1 = 41$ "forty one"
daum-p ^h əŋenə t ^h əru	dau-p ^h əneo t ^h əru	$10 \times 5 + 6 = 56$ "fifty six"
daum-t ^h ərunə əvkə	dau-t ^h əruoəkə	$10 \times 6 + 1 = 61$ "sixty one"
daum-t ^h ərunə kət ^h uŋ	dau-t ^h əruokət ^h uŋ	$10 \times 6 + 3 = 63$ "sixty three"
daum-snənəmədzə	dau-snəomətə	$10 \times 7 + 4 = 74$ "seventy four"
daum-cəsanəkət ^h uŋ	dau-ciseokəthuŋ	$10 \times 8 + 3 = 83$ "eighty three"
daum-zəkonəzəko	dau-cikoociko	$10 \times 9 + 9 = 99$ "ninety nine"

The numerals from the following that is , 101 - 109, 201 - 209, 301 - 309, 401 - 409, 501 - 509 etc. are formed in accordance with the following formulae:

Language in India www.languageinindia.com

10:12 December 2010

Th. Lakhipriya Devi, Ph.D. Candidate

- a) Century x basic numeral + əpe/lo + numeral
- b) Mega x basic numeral + əpe/lo + numeral

Century and mega numerals are formed by using \mathbf{ape} in Shangshak Tangkhul and \mathbf{lo} in Pushing Tangkhul through addition. In century numerals, the root \mathbf{fe} "hundred" is multiplied by the basic numeral from one to nine and the desired numeral is added. When \mathbf{fe} "hundred" occurs with $\mathbf{avka/aka}$ "one", $\mathbf{av/a}$ gets deleted. This is indicated in the following table.

Century x basic numeral + əpe/lo + numeral

Shangshak	Pushing	Gloss
∫e-kə əpe əvkə	∫e-kə lo əkə	"one hundred and one"
∫e-kʰənnə əpe zəko	∫e-k ^h ənnə lo ciko	"two hundred and nine"
∫e-kət ^h uŋ əpe əvkə	∫e-kət ^h uŋ lo əkə	"three hundred and one"
∫e-p ^h əne əpe mədzə	∫e-p ^h əne lo mətə	"five hundred and four"

In the mega numerals, the root $t^h ein/t^h an$ "thousand" is multiplied by the basic numeral and the desired numeral is added. When $t^h ein/t^h an$ occurs with and and and and the -ka in Pushing Tangkhul changes to -ga. This is shown below:

Mega x basic numeral $+ \frac{\partial \mathbf{pe}}{\partial \mathbf{lo}} + \text{numeral}$

Shangshak	Pushing	Gloss
t ^h eiŋ-kə əpe əvkə	t ^h əŋ-gə lo əkə t ^h əŋ-k ^h ənnə lo mətə	"one thousand and one" "two thousand and four"
t ^h eiŋ-k ^h ənnə əpe mədzə t ^h eiŋ-kət ^h uŋ əpe p ^h əŋe	t ^h əŋ-kət ^h uŋ lo p ^h əne	"three thousand and five"
t ^h eiŋ-t ^h əru əpe cəsa	t ^h əŋ-t ^h əru lo cise	"six thousand and eight"

B.3 Higher multiplicative compound

Multiples of hundred and thousand form the higher multiplicative compound. The multiples of hundred starting from 200 to 900 are formed by deleting -kə from the word $\int ek$ a "hundred" and adding cardinal numerals in both Shangshak Tangkhul and Pushing Tangkhul. Likewise, multiples of "thousand" are formed by deleting -kə/-gə from the word $t^h eink$ >/ t^h > t^h

Language in India www.languageinindia.com

10:12 December 2010

Th. Lakhipriya Devi, Ph.D. Candidate

The following table illustrates this:

Shangshak	Pushing	Gloss
∫e-k ^h ənnə	∫e-k ^h ənnə	"two hundred"
∫e-kət ^h uŋ	∫e-kət ^h uŋ	"three hundred"
∫e-mədzə	∫e-mətə	"four hundred"
∫e-p ^h əŋe	∫e-p ^h əne	"five hundred"
∫e-cəsa	∫e-cise	"eight hundred"
t ^h eiŋ-snə	t ^h əŋ-snə	"seven thousand"
t ^h eiŋ-cəsa	t ^h əŋ-cise	"eight thousand"
t ^h eiŋ-zəko	t ^h əŋ-ciko	"nine thousand"
t ^h eiŋ- t ^h ərekə	t ^h əŋ-t ^h ərekə	"ten thousand"

The cardinal numerals can occur only after the noun as shown below:

	Shangsh	nak	Pushing	Gloss
a)	oza teacher	p ^h əŋe five	oza p ^h əne teacher five	"five teachers"
a1 b) b1	*p ^h əŋe lari book	oza zəko nine	*p ^h əne oza lerei ciko book nine	"nine books"
	*zəko	lari	*ciko lerei	

The sentences (a1) and (b1) are ungrammatical.

2. Ordinal numeral

The ordinal number "first" is denoted by k^h -prox in Shangshak Tangkhul and $\int \! ok^h$ -prox con in Pushing Tangkhul. Second to ninth is expressed by the prefixation of koto the cardinal numbers. From tenth onwards the ordinal number is the same as the cardinal number. The following table illustrates this:

Shangshak	Pushing	Gloss
k ^h ərər	∫ok ^h ərər cəŋ	"first"

Language in India www.languageinindia.com

10 : 12 December 2010

Th. Lakhipriya Devi, Ph.D. Candidate

Shangshak Tangkhul and Pushing Tangkhul Numerals - A Comparative Presentation

238

kə-k ^h ənnə	kə-k ^h ənnə	"second"
kə-kət ^h uŋ	kə-kət ^h uŋ	"third"
kə-cəsa	kə-cise	"eight"
kə-zəko	kə-ciko	"ninth"
t ^h ərekə	t ^h ərekə	"tenth"
məkukə	məkukə	"twentieth"

The ordinal can occur before or after the noun as shown below:

	Shangshak		Pushing		Gloss
a)	k ^h ərər	ləsinəu	∫ok ^h ərər	cəŋ neusere	"the first child"
	first o	child	first	$child\square$	
	ləsinəu	k ^h ərər	neusere	∫ok ^h ərər cəŋ	
	child	first	child	first	
b)	kə-t ^h əru	seiŋ	kə-t ^h əru	∫əŋ	"the sixth house"
	sixth	house	sixth	house	
	seiŋ	kə-t ^h əru	∫əŋ	kə-t ^h əru	
	house	sixth	house	sixth	

3. Multiplicative numeral

The numerals here are derived from the cardinal number by the suffixation of -sə in Shangshak Tangkhul and -və in Pushing Tangkhul.

Instances are:

Shangshak	Pushing	Gloss
əvkə-sə k ^h ənnə-sə kət ^h uŋ-sə	əkə-və k ^h ənnə-və kət ^h uŋ-və	"once" "twice" "thrice"

4. Aggregative numeral

Language in India www.languageinindia.com

10 : 12 December 2010

Th. Lakhipriya Devi, Ph.D. Candidate

In both the languages, aggregative numerals are formed by suffixing -no to the cardinal numeral as in the following:

Shangshak	Pushing	Gloss
k ^h ənnə-nə	kʰənnə-nə	"all the two"
kət ^h uŋ-nə	kət ^h uŋ-nə	"all the three"
p ^h əŋe-nə	p ^h əne-nə	"all the five"
cəsa-nə	cise-nə	"all the eight"

5. Approximative numeral

For approximative numerals —**səkə** and **-cukə** are suffixed to the cardinal numeral for Shangshak Tangkhul and Pushing Tangkhul respectively as indicated below:

Shangshak	Pushing	Gloss
əvkə-səkə	kə-cukə	"about one"
k ^h ənnə-səkə	k ^h ənnə-cukə	"about two"
kət ^h uŋ-səkə	kət ^h uŋ-cukə	"about three"
mədzə-səkə	mətə-cukə	"about four"

6. Fractional numeral

kəsulə/re "segment" is inserted between the two cardinal numbers while forming the fractional numeral, the smaller number being the numerator and the larger one the denominator.

Illustration is given below:

Shangshak	Pushing	Gloss
Monomorphic	Monomorphic	
		"piece"
əkinəu	əciəkə	piece
təŋkʰi	təŋk ^h ai	"half"
Dimorphic	Dimorphic	
kət ^h uŋ kəsulə əvkə	kət ^h uŋ re əkə	"one - third"
p ^h əŋe kəsulə mədzə	p ^h əne re mətə	"four - fifth"

7. Indefinite quantity and measure word

The following are used in the languages:

Language in India www.languageinindia.com

10:12 December 2010

Th. Lakhipriya Devi, Ph.D. Candidate

Shangshak Tangkhul and Pushing Tangkhul Numerals - A Comparative Presentation

240

Shangshak	Pushing	Gloss
əka	kədokə	"some"
səpekə	k ^h okət ^h ekə	"anyone"
dəurekə	kəcuŋkə	"many"
kətuŋkə	kətuaŋjikə	"group"
biaŋməsuŋkə	huaŋkə	"handful"
kətikə∫ui	məcuŋp ^h o	"heap"
ədaŋ	ədaŋ	"bundle"

Some examples are:

	Shangshak		Pushing	
a)	səpekə anyone "Give to any	mi-lo give - C.M. one."	k ^h okət ^h ekə anyone	mə-lo give - C.M.
b)	dəurekə many "many books	lari book "	əcuŋkəlerei many	book
c)	lari book "a heap of bo	kətikə∫ui heap ooks"	lerei book	məcuŋp ^h o heap

8. Distributive numeral

--risi and -sisən are suffixed to the cardinal numeral of Shangshak Tangkhul and Pushing Tangkhul respectively as in the following:

Shangshak	Pushing	Gloss
əvə-ri∫i	əkə-∫isaŋ	"one each"
kʰənnə-ri∫i	k ^h ənnə-∫isəŋ	"two each"
kətʰuŋ-ri∫i	kət ^h uŋ-∫isəŋ	"three each"
mədzə-ri∫i	mətə-∫isəŋ	"four each"

9. Restrictive numeral

Language in India <u>www.languageinindia.com</u>

10 : 12 December 2010

Th. Lakhipriya Devi, Ph.D. Candidate

The restrictive numeral is formed by suffixing **-mə** to the cardinal numeral in Shangshak Tangkhul and **-rəsi** in Pushing Tangkhul. For instance:

Shangshak	Pushing	Gloss
əvə-mə	əkə-rəsi	"only one"
k ^h ənnə-mə	k ^h ənnə-rəsi	"only two"
kət ^h uŋ-mə	kət ^h uŋ-rəsi	"only three"
mədzə-mə	mətə-rəsi	"only four"

Conclusion

Shangshak Tangkhul and Pushing Tangkhul are languages which have close affinity as seen from the above comparison of their numerals.

Abbreviation

C.M. command marker.

Symbol

* Ungrammatical

References

Aimol, Chongom Damrengthang (2010). A comparative study of Kom and Aimol Numerals in *North Eastern Indian Linguistics Vol.* 2. Cambridge University Press India Pvt. Ltd. New Delhi, India.

Grierson, G.A. (1904). *Linguistic Survey of India. Vol - III, Part - III*, Calcutta: Reprinted (1967), Delhi, Motilal Banarasidas.

Singh, Naorem Saratchandra (2006). *A Grammar of Paite*. A Mittal Publication. New Delhi, India.

Singh, Ch. Yashawanta (2000). Manipuri Grammar. Rajesh Publications. New Delhi.

Th. Lakhipriya Devi, Ph.D. Candidate

Department of Linguistics

Manipur University

Imphal

Manipur, India

lakhipriyath@gmail.com

Language in India www.languageinindia.com

10:12 December 2010

Th. Lakhipriya Devi, Ph.D. Candidate

Shangshak Tangkhul and Pushing Tangkhul Numerals - A Comparative Presentation

242